



URZĄD LOTNICTWA CYWILNEGO
DEPARTAMENT PERSONELU LOTNICZEGO
ul. M. Flisa 2
02-247 Warszawa

.....
Miejscowość i data
(Place and date)

Numer ewidencyjny ULC

**WNIOSEK O EGZAMIN NA WYDANIE*) / PRZEDŁUŻENIE*) / WZNOWIENIE*) UPRAWNIENIA W
ZAKRESIE JĘZYKA ANGIELSKIEGO
do licencji**

(An application for examination for the issue*)/revalidation*)/renewal*) of English language endorsement)

Część A (wypełnia kandydat) (Part A (to be filled in by the candidate))	
1. Miejsce przeprowadzenia egzaminu: (Place of the exam)	
2. Dane osobowe (Personal details)	
1) Nazwisko: (Last name)	2) Imiona: (Forename(s))
3) PESEL:	
4) Miejsce zatrudnienia: (Place of employment)	5) Numer licencji: (Licence number)
3. Dane kontaktowe (Contact details)	
1) adres zameldowania: (permanent address)	
2) adres do korespondencji: (address for correspondence)	
3) adres e-mail: (e-mail address)	
4) numer telefonu: (telephone number)	
5) preferowana forma kontaktu z wymienionych powyżej: (preferred form of contact from 1-4 above)	
4. Data ważności posiadanego uprawnienia językowego: (Validity date of present language endorsement)	
5. Załączniki do wniosku (zaznaczyć we właściwym miejscu): (Attachments to the application (tick as appropriate)):	
☐ Do wniosku załączam kopię ważnej licencji: (Attached please find copy of valid licence)	
☐ Potwierdzenie przelewu w kwocie (Payment confirmation in the amount of)	

.....
(data i podpis kandydata/date and signature of the candidate)

*) Niewłaściwe przekreślić/ Delete as appropriate

RODO

W związku z realizacją obowiązku informacyjnego, o którym mowa w art. 13 w związku z art. 5 ust. 1 pkt a oraz art. 5 ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), oświadczam że zostałem/am poinformowany że:

1. Administratorem moich danych jest Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego z siedzibą w Warszawie (02-247) przy ul. Marcina Flisa 2 Tel. +48225207200 E-mail kancelaria@ulc.gov.pl
2. Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, z którym mogę się skontaktować w każdej sprawie dotyczącej przetwarzania moich danych poprzez wysłanie wiadomości e-mail na adres daneosobowe@ulc.gov.pl
3. Urząd Lotnictwa Cywilnego przetwarza moje dane w celu rozpoznania złożonego przeze mnie wniosku.
4. Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego może przekazywać moje dane osobowe do państw trzecich oraz organizacji międzynarodowych w przypadku toczących się w tych państwach i organizacjach postępowań, których jestem stroną.
5. Moje dane osobowe przechowywane w Rejestrze Personelu Lotniczego nie będą niszczone, natomiast dokumenty z postępowań administracyjnych będą przetwarzane przez okres 50 lat od zakończenia postępowania.
6. W związku z przetwarzaniem danych osobowych, przysługuje mi prawo do żądania od administratora:
 - a. dostępu do moich danych osobowych,
 - b. sprostowania moich danych osobowych,
 - c. usunięcia moich danych osobowych,
 - d. ograniczenia przetwarzania moich danych osobowych,
 - e. wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania moich danych osobowych,
 - f. cofnięcia zgody na przetwarzanie moich danych, które podałem/am dobrowolnie.
7. Przysługuje mi prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego, którym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
8. Podanie danych osobowych wynika z przepisów prawa oraz mojej zgody na przetwarzanie.
9. Przekazane przeze mnie dane osobowe nie będą służyć do przetwarzania polegającego na zautomatyzowanym podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu.

In relation to the information requirement mentioned in Art. 13 in relation to Art. 5(1)(a) and Art. 5(2) of the Regulation (EU) No. 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation), I hereby declare that I have been informed that:

1. The President of the Civil Aviation Authority with its registered office in Warszawa, ul. Marcina Flisa 2, 02-247 Warszawa, telephone: +48 22 520 72 00, e-mail: kancelaria@ulc.gov.pl, is a controller of my data.
2. The President of the Civil Aviation Authority has appointed a Data Protection Officer I can contact in case of any matters concerning the processing of my data by sending an e-mail at the e-mail address: daneosobowe@ulc.gov.pl
3. The Civil Aviation Authority processes my data to examine my application.
4. The President of the Civil Aviation Authority may transfer my personal data to third countries or international organizations in the event of proceedings being conducted in those countries and organisations to which I am a party.
5. My personal data stored in the Register of Aviation Personnel will not be damaged, while documents of the administrative proceedings will be processed for a period of 50 years from the completion of the proceedings.
6. In relation to the processing of my personal data, I have the right to request the data controller to:
 - a. give me access to my personal data,
 - b. correct my personal data,
 - c. remove my personal data,
 - d. limit the processing of my personal data,
 - e. raise an objection to the processing of my personal data,
 - f. withdraw my consent for processing my data I have provided voluntarily.
7. I have the right to raise a complaint to the supervision authority which is the President of the Personal Data Protection Office.
8. The provision of personal data is based on the law and my consent for their processing.
9. The personal data I provide will not be used for an automated decision-making process, including the profiling.

.....
(data i podpis kandydata/date and signature of the candidate)

ⁱ Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w postaci numeru telefonu oraz adresu e-mail przez Prezesa Urzędu Lotnictwa Cywilnego w celu usprawnienia administracyjnej procedury wydania licencji. Jednocześnie oświadczam, że zostałem/am poinformowany/a, że mam prawo w dowolnym momencie wycofać zgodę na przetwarzanie w/wym. kategorii danych. Wycofanie zgody nie wpływa na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej wycofaniem.

I agree to the processing of my personal data in the form of a telephone number and e-mail address by the President of the Civil Aviation Authority in order to facilitate the administrative procedure for the issue of licences. At the same time I declare that I have been informed that I have the right to withdraw my consent to the processing of the above mentioned information at any time. categories of data. The withdrawal of consent shall not affect the lawfulness of processing carried out on the basis of the consent prior to its withdrawal.

Część B (wypełnia Urząd Lotnictwa Cywilnego)	
1. Data przeprowadzenia egzaminu:	
2. Wyniki egzaminu	
1) część Speaking ¹⁾ :	
2) część Listening ¹⁾ :	
3) uzyskany poziom biegłości języka angielskiego w skali ICAO ²⁾ :	
3. Sposób powiadomienia kandydata o wynikach egzaminu ³⁾ : ☐ ustnie – po zakończonym egzaminie ☐ telefonicznie ☐ pocztą elektroniczną ☐ listem poleconym za pośrednictwem poczty	
Data powiadomienia ⁴⁾ :	

Egzaminator prowadzący / Nr upoważnienia

...../.....
(imię i nazwisko)

Egzaminator oceniający / Nr upoważnienia

...../.....
(imię i nazwisko)

Egzaminator oceniający⁵⁾ / Nr upoważnienia

...../.....
(imię i nazwisko)

CZĘŚĆ C (wypełnia Urząd Lotnictwa Cywilnego)
1. Do wniosku dołączono certyfikat KSEJ: a) id kandydata: b) data generowania certyfikatu:

.....
(data, podpis i imienna pieczęć administratora krajowego)

¹⁾ Wpisać uzyskany poziom znajomości języka np. „Poziom 4” lub w przypadku niezaliczenia: „Nie zaliczył”

²⁾ W przypadku uzyskania wyniku poniżej poziomu 4 biegłości językowej ICAO wpisać: „-”

³⁾ Zaznaczyć we właściwym miejscu

⁴⁾ Należy wpisać datę powiadomienia (w przypadku powiadomienia listem poleconym należy wpisać datę pokwitowania odbioru listu poleconego)

⁵⁾ W przypadku zaistnienia konieczności przydzielenia trzeciego egzaminatora w celu rozstrzygnięcia wątpliwości odnośnie wyniku egzaminu